PRUEBA DE EVALUACIÓN DE BACHILLERATO PARA EL ACCESO A LA UNIVERSIDAD Y PRUEBAS DE ADMISIÓN

ANDALUCÍA, CEUTA, MELILLA y CENTROS en MARRUECOS

CURSO 2023-2024

LENGUA EXTRANJERA
FRANCÉS

Instrucciones:

a. **Duración: 1 hora y 30 minutos.**
b. **Responda en francés a las preguntas, numerándolas de manera clara.**
c. **No se permite el uso de diccionario, ni de ningún otro material didáctico.**
d. **El valor de cada pregunta está especificado al lado de su numeración.**
e. **La presentación incorrecta (tachaduras, letra ilegible, etc.) puede penalizarse hasta con un punto.**

Este examen consta de 3 Bloques (A, B y C)

El alumnado debe completar 3 bloques de preguntas: A, B y C.

- *Para responder al bloque A el alumnado deberá optar libremente por uno (y solo uno) de los dos textos que se ofrecen en este bloque y responder únicamente a las preguntas del texto elegido.*

- *Para responder al bloque B el alumnado deberá contestar a 4 (y solo 4) preguntas de las 8 preguntas que se ofrecen.*

- *Para responder al bloque C el alumnado deberá escribir una (y solo una) redacción sobre uno de los dos temas propuestos, que elegirá libremente.*

En cualquier caso, no se podrán repetir bloques (hacer por ejemplo dos bloques tipo A) ni tampoco mezclar preguntas aisladas de bloques pertenecientes a textos diferentes (por ejemplo, hacer la pregunta A1 del texto 1 y A2 del texto 2).
El alumnado debe responder en el papel entregado para la realización del examen y no en los folios que contienen los enunciados de las preguntas.

PRUEBA DE EVALUACIÓN DE BACHILLERATO PARA EL ACCESO A LA UNIVERSIDAD Y PRUEBAS DE ADMISIÓN

ANDALUCÍA, CEUTA, MELILLA y CENTROS en MARRUECOS

CURSO 2023-2024

LENGUA EXTRANJERA
FRANCÉS

BLOQUE A. COMPRÉHENSION (4 points)
En este bloque el alumnado tendrá que responder al conjunto de preguntas (A1, A2 y A3) de UNO DE LOS DOS TEXTOS SOLAMENTE.

TEXTE 1

Les bienfaits du froid

De la douche écossaise au bain de mer en hiver, l'eau froide est une alliée santé bien connue de nos voisins nordiques. Bénéfique pour le métabolisme, l'eau froide a aussi des effets euphorisants, favorisant à la fois le bien-être physique et mental. Le froid, comme la faim, s'il est intense et prolongé, constitue une menace vitale pour les mammifères que nous sommes. C'est pourquoi beaucoup d'entre nous en ont gardé une peur bleue ! L'antique conseil n'est-il pas de « se couvrir pour ne pas prendre froid » ? Pourtant, selon Carole Dalmas, autrice du livre qui vient de paraître aux éditions Eyrolles, « Le froid : l'art de vivre en bonne santé », nous avons tendance à nous couvrir beaucoup trop dès que l'hiver pointe le bout de son nez. « Sortons en laissant notre gorge et nos mains à l'air libre, et apprécions ces nouvelles sensations qui s'offrent à nous », suggère-t-elle. On sait qu'en cas de brûlure, blessure ou coupure, l'eau froide et la glace réduisent le gonflement et calment les douleurs. Par ailleurs, en cherchant à se réchauffer après une plongée en eau froide, l'organisme active le système immunitaire et libère des globules blancs, ce qui permettrait d'améliorer la résistance immunitaire. « La chaleur ramollit, seul le froid stimule », disait déjà Hippocrate, père de la médecine moderne. Un savoir que n'ont pas oublié les pays nordiques où la tradition de la nage en eau froide est toujours bien vivace.

En Marche, nº1721, décembre 2023 (texte adapté)

Preguntas del bloque A: (*conteste a las de un solo texto*)

Texte 1
Les bienfaits du froid

A.1. (1 point) Répondez à la question suivante en utilisant une phrase du texte.
Quels sont les effets positifs de l'eau froide sur la santé physique et psychique ?

A.2. (2 points) Dites si c'est VRAI ou FAUX et justifiez votre réponse avec des phrases du texte.
A.2.1. (0,50 p.) Le froid est dangereux s'il dure trop longtemps.
A.2.2. (0,50 p.) Nous ne craignons pas le froid.
A.2.3. (0,50 p.) Le froid permet des expériences inédites pour nos sens.
A.2.4. (0,50 p.) Le froid peut nous soigner lorsqu'on se blesse.

A.3. Lexique (1 point). Trouvez dans le texte des mots équivalents à :
a) (0,25 p.) Favorable ; **b)** (0,25 p.) Danger ; **c)** (0,25 p.) Crainte ; **d)** (0,25 p.) Diminuent

TEXTE 2

Comment l'IA va-t-elle changer le travail ?

Les études actuelles montrent que 300 millions d'emplois vont disparaître du fait de l'IA. C'est beaucoup et peu à la fois. On va vers l'automatisation d'un grand nombre de tâches, en particulier chez les juristes et les avocats. Ainsi, la recherche d'une jurisprudence est maintenant totalement automatisée. Beaucoup de tâches et de métiers vont changer de façon très positive, comme la justice, l'éducation, la santé. Des activités très fines seront impactées. Des entreprises commencent par exemple à utiliser l'IA pour savoir si elles doivent ou non répondre à des appels d'offres – l'IA leur permet de calculer la probabilité de les remporter, ce qui leur fait gagner beaucoup de temps et d'argent. Les métiers du droit, de l'édition, de la presse seront aussi radicalement transformés. Ça va aller très vite. Les très beaux métiers de traducteur et d'interprète vont disparaître totalement. Il faut d'ailleurs se demander quelles seront les conséquences géopolitiques de cette évolution : une IA est une machine qui se nourrit de données. Si elle absorbe seulement des données chinoises et américaines – les deux principaux acteurs dans ces innovations – toute notre pensée, toute notre culture, tout notre droit, tous nos systèmes de valeurs, toutes nos langues disparaîtront. Il est donc important que l'IA archive les milliers d'années et les millions de textes de la pensée européenne, africaine, indienne et autres pour qu'elles soient un élément constitutif d'une technologie mise au service de la merveilleuse diversité de l'espèce humaine.

Le Un Hebdo, nº470, 8 novembre 2023

<u>Preguntas del bloque A: (*conteste a las de un solo texto*)</u>

<u>Texte 2</u>
Comment l'IA va-t-elle changer le travail ?

A.1. (1 point) Répondez à la question suivante en utilisant une phrase du texte.
À combien estime-t-on la diminution des emplois avec l'apparition de l'Intelligence artificielle ?

A.2. (2 points) Dites si c'est VRAI ou FAUX et justifiez votre réponse avec des phrases du texte.
A.2.1. (0,50 p.) Le domaine du droit ne sera pas touché par l'IA.
A.2.2. (0,50 p.) L'IA n'est pas rentable pour les entreprises.
A.2.3. (0,50 p.) Les transformations causées par l'IA dans le domaine professionnel seront très lentes.
A.2.4. (0,50 p.) Les Chinois et les Américains sont à l'origine de l'IA.

A.3. Lexique (1 point). Trouvez dans le texte des mots équivalents à :
a) (0,25 p.) À présent ; **b)** (0,25 p.) Manière ; **c)** (0,25 p.) Modifiés ; **d)** (0,25 p.) Mourront

BLOQUE B : COMPÉTENCE LINGUISTIQUE (2 points)
En este bloque el alumnado tendrá que elegir 4 de las 8 frases propuestas. En caso de realizar más frases de las requeridas, serán tenidas en cuenta las respondidas en primer lugar hasta alcanzar dicho número.

B.1. (0,50 p.) Transformez le participe présent en proposition relative : « L'eau froide a aussi des effets euphorisants, favorisant à la fois le bien-être physique et mental ».
B.2. (0,50 p.) Mettez les verbes à l'imparfait : « On sait qu'en cas de brûlure, blessure ou coupure, l'eau froide et la glace réduisent le gonflement ».
B.3. (0,50 p.) Remplacez les mots soulignés par des pronoms : « L'organisme active le système immunitaire et libère des globules blancs ».
B.4. (0,50 p.) Mettez la phrase à la forme affirmative : « Un savoir que n'ont pas oublié les pays nordiques ».
B.5. (0,50 p.) Mettez la phrase au passé composé : « On va vers l'automatisation d'un grand nombre de tâches ».
B.6. (0,50 p.) Mettez la phrase au pluriel : « La recherche d'une jurisprudence est maintenant totalement automatisée ».
B.7. (0,50 p.) Exprimez le but d'une autre manière : « Des entreprises commencent par exemple à utiliser l'IA pour savoir si elles doivent ou non répondre à des appels d'offres ».
B.8. (0,50 p.) Mettez la phrase suivante à la voix passive : « L'IA archive les milliers d'années et les millions de textes de la pensée européenne ».

BLOQUE C : EXPRESSION [80 à 120 mots] (4 points)
En este bloque el alumnado tendrá que escribir sobre UNO SOLO DE LOS TEMAS PROPUESTOS, elegido libremente de entre los dos que siguen.

Texte 1
Sur le sujet proposé ci-dessous faites une rédaction de 80 à 120 mots :
Comment prendre soin de notre santé ? Argumentez votre réponse.

Texte 2
Sur le sujet proposé ci-dessous faites une rédaction de 80 à 120 mots :
Quels sont les avantages et les inconvénients de l'Intelligence artificielle ? Argumentez votre réponse.

PRUEBA DE EVALUACIÓN DE BACHILLERATO PARA EL ACCESO A LA UNIVERSIDAD Y PRUEBAS DE ADMISIÓN

ANDALUCÍA, CEUTA, MELILLA y CENTROS en MARRUECOS

CURSO 2023-2024

LENGUA EXTRANJERA
FRANCÉS

CRITERIOS DE CORRECCIÓN

CALIFICACIÓN DE LA PRUEBA

La prueba cuenta con 3 bloques de preguntas: un bloque A (Comprensión), un bloque B (Competencia Lingüística) y un bloque C (Expresión). Sobre el total de 10 puntos los valores correspondientes se reparten como en años anteriores: Comprensión (de 0 a 4 puntos), Competencia Lingüística (de 0 a 2 puntos) y Expresión (de 0 a 4 puntos). La comprensión supone un 40% del valor total de la prueba, la competencia lingüística un 20% y la expresión otro 40%. El valor de cada apartado se indica siempre al lado de su numeración. Por tanto, sobre el total de 10 puntos, los valores correspondientes se reparten así:

- Comprensión: de 0 a 4 puntos.
- Competencia lingüística: de 0 a 2 puntos.
- Expresión: de 0 a 4 puntos.

BLOQUE A. COMPRÉHENSION (4 points)

En este bloque el alumnado tendrá que responder al conjunto de preguntas (A1, A2 y A3) de UNO DE LOS DOS TEXTOS SOLAMENTE.

Esta parte pretende comprobar únicamente la comprensión de un texto escrito. Su valor total es de 4 puntos y comprende a su vez tres apartados.

Texte 1
Les bienfaits du froid

A.1. (1 punto) A una pregunta de tipo general ha de responderse con una frase del texto. Se considerará correcta una de las siguientes respuestas : **« Bénéfique pour le métabolisme, l'eau froide a aussi des effets euphorisants, favorisant à la fois le bien-être physique et mental ».**

A.2. (2 puntos) Se trata de comprobar la comprensión de cuatro frases, de las que ha de especificarse si son VERDADERAS o FALSAS (*Vrai* / *Faux*), en función de su acuerdo con el texto, del que habrá que extraer la justificación textual. Cada una de ellas se puntúa con 0'5. Así:

A.2.1. (0,50 puntos) **VRAI :** « Le froid, comme la faim, s'il est intense et prolongé, constitue une menace vitale pour les mammifères que nous sommes »

A.2.2. (0,50 puntos) **FAUX :** « C'est pourquoi beaucoup d'entre nous en ont gardé une peur bleue ! ».

A.2.3. (0,50 puntos) **VRAI :** « Apprécions ces nouvelles sensations qui s'offrent à nous ».

A.2.4. (0,50 puntos) **VRAI :** « On sait qu'en cas de brûlure, blessure ou coupure, l'eau froide et la glace réduisent le gonflement et calment les douleurs. ».

A.3. Léxico. Valor absoluto 1 punto. Se trata de comprobar la correcta comprensión del vocabulario del texto mediante la técnica de encontrar en este los sinónimos (expresiones equivalentes) o antónimos (expresiones contrarias), según se especifique, de cuatro términos propuestos. Cada palabra acertada supone 0,25 p. y se consideran correctas las siguientes:

a) Bénéfique **b) Menace** **c) Peur** **d) Réduisent**

Texte 2
Comment l'IA va-t-elle changer le travail ?

A.1. (1 punto) A una pregunta de tipo general ha de responderse con una frase del texto. Se considerará correcta una de las siguientes respuestas: **« Les études actuelles montrent que 300 millions d'emplois vont disparaître du fait de l'IA ».**

A.2. (2 puntos) Se trata de comprobar la comprensión de cuatro frases, de las que ha de especificarse si son VERDADERAS o FALSAS (*Vrai* / *Faux*), en función de su acuerdo con el texto, del que habrá que extraer la justificación textual. Cada una de ellas se puntúa con 0'5. Así:

A.2.1. (0,50 puntos) **FAUX :** « En particulier chez les juristes et les avocats» / « Les métiers du droit, de l'édition, de la presse seront aussi radicalement transformés ».

A.2.2. (0,50 puntos) **FAUX :** « Ce qui leur fait gagner beaucoup de temps et d'argent ».

A.2.3. (0,50 puntos) **FAUX :** « Ça va aller très vite »

A.2.4. (0,50 puntos) **VRAI :** « Les deux principaux acteurs dans ces innovations ».

A.3. Léxico. Valor absoluto 1 punto. Se trata de comprobar la correcta comprensión del vocabulario del texto mediante la técnica de encontrar en este los sinónimos (expresiones equivalentes) o antónimos (expresiones contrarias), según se especifique, de cuatro términos propuestos. Cada palabra acertada supone 0,25 p. y se consideran correctas las siguientes:

a) Maintenant **b) Façon** **c) Transformés** **d) Disparaîtront**

BLOQUE B : COMPÉTENCE LINGUISTIQUE (2 points)

En este bloque el alumnado tendrá que elegir 4 de las 8 frases propuestas. En caso de realizar más frases de las requeridas, serán tenidas en cuenta las respondidas en primer lugar hasta alcanzar dicho número.

Esta segunda parte trata de comprobar el dominio de estructuras lingüísticas básicas del francés mediante cuatro preguntas contextualizadas.

B.1. (0,50 puntos): « L'eau froide a aussi des effets euphorisants **qui favorisent** à la fois le bien-être physique et mental ».
B.2. (0,50 puntos): « On **savait** qu'en cas de brûlure, blessure ou coupure, l'eau froide et la glace **réduisaient** le gonflement ».
B.3. (0,50 puntos): « L'organisme **l'**active et **en** libère ».
B.4. (0,50 puntos): « Un savoir **qu'ont** oublié les pays nordiques».
B.5. (0,50 puntos): « On **est allé** vers l'automatisation d'un grand nombre de tâches ».
B.6. (0,50 puntos): « **Les** recherche**s des** jurisprudence**s sont** maintenant totalement automatisé**es** ».
B.7. (0,50 puntos): « Des entreprises commencent par exemple à utiliser l'IA **afin de / dans le but de** savoir si elles doivent ou non répondre à des appels d'offres ».
B.8. (0,50 puntos): « Les milliers d'années et les millions de textes de la pensée européenne **sont archivés par** l'IA ».

BLOQUE C : EXPRESSION [80 à 120 mots] (4 points)

En este bloque el alumnado tendrá que escribir sobre UNO SOLO DE LOS TEMAS PROPUESTOS, elegido libremente de entre los dos que siguen.

Consiste en una composición de 80 a 120 palabras sobre el tema que se propone. Su valor total puede alcanzar los 4 puntos y se corregirá teniendo en cuenta los siguientes principios:

1. Contenido: (hasta 2 puntos). Se valorará la coherencia, claridad y relación de las ideas con la cuestión tratada, así como la madurez del enfoque y el uso de un registro adecuado a la situación.
2. Corrección y precisión de la forma: (hasta 2 puntos). Se tendrá en cuenta la correcta construcción de las frases, lo específico y variado del vocabulario y el respeto a las normas morfosintácticas y ortográficas.

La **extensión** estará entre 80 y 120 palabras. Si el alumno no respeta esta extensión, será penalizado de forma proporcional.